

GWk YfYg'; Yk]hhYf`]b`5UWXYb.`FUXZU\fyf
jcb`i`a`ghØfnYbXYa`6Ui`a
`YVYbg[YZA`f`]WX`j`Yf`Yhnh

9]b`FUXZU\fyf`]b`5UWXYb`YVYbg[YZA`f`]WX`j`Yf`Yhnh`bUW
; Yk]hhYf`a`]h`i`a`ghØfnYbXYb`6Äi`a`Yb`"Dc`]nY`]a`Y`XYh
[fØ»YfY`JYf_Y\fgVY\]bXYfi`b[Yb`i`bX`ZØbZJYf_Y\fgi`bZÄ`Y"

B Uhi f_UhUghfcd\Y`]b`5UWXYb` `; Ya`Y]bgWXUZh
]b`GWcW_

9]b`\YZh][Yg'; Yk]hhYf`nc[`ØVYf`X]Y`GhUXh`5UWXYb`i`bX`gcf[hY`ZØf
Y]bYb`hfU[]gWXYb`JcfZU`ž`XYf`X]Y; Ya`Y]bgWXUZh`]b`GWcW_
j`YfgYhnh`\Uh"9]b`FUXZU\fyf`k`i`fXY`j`cb`Y]bYa`i`a`ghØfnYbXYb
6Ui`a`i`[YhfcZYb`i`bX`Yf`]h`YVYbg[YZA`f`]WXY`JYf`Yhni`b[Yb`"
8]YgYg`9fY][b]g]YfXYi`h]WX`h`X]Y`nYfghØfYf]gWXY`?fUZhXYf`B Uhi`f
i`bX`k`]Y`gW`bY`g]WX`XUg`K`YhhYf`ÄbXYfb`_Ubbž`i`a`@YVYb`]b
; YZU`f`ni`Vf]b[Yb`"8]Y`6Yk`c`bYf`j`cb`5UWXYb`g]bX`[YgWcW_h
ØVYf`XYb`i`bZU`i`bX`VYhfUi`Yfb`XUg`@Y]X`XYg`j`Yf`YhnhYb
FUXZU\fyfg"

5i`gk`]f`_i`b[Yb`Ui`Z`XYb`J`Yf`_Y`f`i`bX`X]Y
I`a`[YVi`b[

8Ug'; Yk]hhYf`ZØ`fhY`b]WX`h`bi`f`ni`X]YgYf`hfU[]gWXYb`JYf`Yhni`b[ž
gcbXYfb`j`Yfi`fgUWX`hY`Ui`WX`Yf`YV`]WXY`JYf`_Y`fgVY\]bXYfi`b[Yb`]b
XYf`GhUXh`"NU\`fY]WXY`6Äi`a`Y`ghØfnYb`i`a`ž`k`Ug`ni`ZØbZ
JYf`_Y`fgi`bZÄ`Yb`a`]h`GUWX`gW`UXYb`ZØ`fhY`"8]Y`Dc`]nY`]a`i`gghY
]bbYf`U`V`_ØfnYghYf`NY]h`ØVYf`*`\$`9]bgÄhnY`Ui`Z[fi`bX`j`cb`GW`ÄXYb
Xi`fW`XUg`i`bk`YhhYf`VYk`Ä`h][Yb`"8]Y`6Yk`c`bYf`i`bX`DYbX`Yf`]b
5UWXYb`k`UfYb`a`]h`XYb`i`c`[Yb`XYg'; Yk]hhYfg`_cbZfcbh]Yfhi`bX

_Äa dZhYb'a]h'XYb'5i gk]f_i b[Yb'Ui Z]\fY'hÄ[`]WXYb'F ci h]bYb"

; Ya Y]bgWUZh`]WXY'I bhYfghØhni b[`]b'NY]hYb
XYf'? f]gY

≠'gc`W'gWk]Yf][Yb'A ca YbhYb'nY][hig]W'X]Y'k U\fY'GhÄf_Y'Y]bYf
; Ya Y]bgWUZh"8]Y'6Yk c\bYf'j cb'5UWXYb'ghUbXYb'ni gUa a Ybž
i a 'XYb'J Yf'YhnhYb'ni 'i bhYfghØhnyb'i bX'g]W' [Y[YbgY]h][`]b
X]YgYf'? f]gY'VY]ni ghY\Yb"5b[Y\Öf][Yž: fYi bXY'i bX'B UWVUfb
VchYb']\fY'<]ZY'Ub'i bX'nY][hYbžXUgg']ba]hhYb'j cb
BUhi f_UhUghfcd\Yb'X]Y'A YbgW`]W_X]hi bX'Gc`]XUf]hÄh'b]W h
j Yf'cfYb'[Y\Yb"

8 Ug; Yk]hhYf']b'5UWXYb'\Uh'b]W h'bi f'd\mg]gWY'GWÄXYb
\]bhYf'UggYbž'gcbXYfb'Ui W'X]Y'6YXYi hi b[`]j cb'Ni gUa a Yb\U'h
i bX'I bhYfghØhni b[`]b'gWk YfYb'NY]hYb'\Yfjcf[Y\cVYb"9g
Yf]bbYfhi bg'XUfUbž'k]Y'k]W'h][`Yg]ghž'ZØfY]bUbXYf'XU'ni 'gY]b'i bX
Y]bUbXYf']b'NY]hYb'XYf'B ch'VY]ni ghY\Yb"

' B 5;

8YhU]`g

6Ygi WXYb'G]Y'i bg'Ui Z.'X]Y!b UW f]W hYb"bYh